

свою жизнь, сопротивляясь агрессии в Корее и защищая дело мира и свободы,

отмечая, что на кладбище в Тангтоке близ Пусана, в Корейской Республике, находится около двух тысяч могил с останками военнослужащих, сражавшихся в вооруженных силах Организации Объединенных Наций,

отмечая далее, что до настоящего времени уход за этим кладбищем обеспечивался Командованием Организации Объединенных Наций, но что еще не были приняты меры для обеспечения постоянного содержания этого кладбища,

1. *постановляет* сделать кладбище в Тангтоке Мемориальным кладбищем Организации Объединенных Наций в Корее в честь погибших и содержать его как таковое;

2. *предлагает* Генеральному Секретарю, по консультации с комитетом в составе представителей стран, имеющих еще могилы на этом кладбище:

а) принять меры к заключению соглашения с Корейской Республикой, чтобы обеспечить постоянное пользование участком Мемориального кладбища, и

б) принять все меры, необходимые для учреждения и содержания кладбища на постоянной основе;

3. *уполномочивает* Генерального Секретаря предусмотреть в бюджете Организации Объединенных Наций необходимые средства для этой цели.

557-е пленарное заседание,
15 декабря 1955 г.

978 (X). Дополнительная смета на 1955 финансовый год

Генеральная Ассамблея постановляет, что на 1955 финансовый год сумма в 46 963 800 долларов США, ассигнованная согласно резолюции 890 (IX) от 17 декабря 1954 г., увеличивается на 3 264 200 долл. следующим образом:

	Суммы, ассигнованные согласно резолюции 890 (IX), со внесенными в них изменениями	Дополнительные ассигнования (увеличение или сокращение) (в долл.)	Пересмотренные суммы ассигнований
А. ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ			
Часть I. Сессии Генеральной Ассамблеи, советов, комиссий и комитетов			
Разделы			
1. Генеральная Ассамблея, ее комиссии и комитеты	502 700	87 300	590 000
2. Совет Безопасности, его комиссии и комитеты	—	89 000	89 000
3. Экономический и Социальный Совет, его комиссии и комитеты	150 600	—(600)	150 000
3а. Постоянный центральный комитет по опиуму и Контрольный орган по наркотическим средствам	27 200	—	27 200
3б. Региональные экономические комиссии	101 700	2 500	104 200
4. Совет по Опекe, его комиссии и комитеты	100 000	—(9 000)	91 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ I	882 200	169 200	1 051 400
Часть II. Специальные миссии и связанная с ними деятельность			
5. Специальные миссии и связанная с ними деятельность	1 776 100	—(40 100)	1 736 000
5а. Бюро Организации Объединенных Наций по обслуживанию на местах	484 000	39 000	523 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ II	2 260 100	—(1 100)	2 259 000
Часть III. Центральные учреждения, Нью-Йорк			
6. Секретариат Генерального Секретаря	2 116 750	8 250	2 125 000
6а. Канцелярия вице-секретарей без департамента	76 650	13 350	90 000
7. Департамент по делам политическим и Совета Безопасности	657 300	—(32 300)	625 000
7а. Секретариат Военно-штабного комитета	109 200	4 800	114 000
8. Экономический и Социальный Совет	3 679 500	—(169 500)	3 510 000
9. Департамент по делам опеки и информации о самоуправляющихся территориях	859 200	—(24 200)	835 000
10. Департамент информации	2 534 000	—	2 534 000
10а. Секция обслуживания посетителей	290 000	—(70 000)	220 000
11. Департамент конференций	6 224 600	—	6 224 600
11а. Библиотека	489 000	—(7 000)	482 000

	Суммы, ассигнованные согласно резолюции 890 (IX), со внесенными в них изменениями	Дополнительные ассигнования (увеличение или сокращение) (в долл.)	Пересмотренные суммы ассигнований
Часть III. Центральные учреждения, Нью-Йорк (продолжение)			
Разделы			
12. Бюро общих служб	2 975 950	155 050	3 131 000
13. Временный персонал и консультанты	510 000	—(20 000)	490 000
14. Путевые расходы персонала	987 500	44 500	1 032 000
15. Общие расходы по персоналу	3 437 400	1 518 000	4 955 400
16. Общее обслуживание	3 625 000	101 000	3 726 000
17. Постоянное оборудование	183 600	—(11 600)	172 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ III	28 755 650	1 510 350	30 266 000
Часть IV. Европейское отделение Организации Объединенных Наций			
18. Европейское отделение	4 731 000	314 000	5 045 000
19. Управление Верховного комиссара по делам беженцев	685 000	—(31 000)	654 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ IV	5 416 000	283 000	5 699 000
Часть V. Информационные центры			
20. Информационные центры (за исключением службы информации Европейского отделения Организации Объединенных Наций)	895 100	—(9 100)	886 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ V	895 100	—(9 100)	886 000
Часть VI. Секретариат региональных экономических комиссий (за исключением Экономической комиссии для Европы)			
21. Секретариат Экономической комиссии для Азии и Дальнего Востока	1 152 800	—(32 800)	1 120 000
22. Секретариат Экономической комиссии для Латинской Америки	986 800	—(2 800)	966 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ VI	2 121 600	—(35 600)	2 086 000
Часть VII. Расходы на представительство			
23. Расходы на представительство	20 000	—	20 000
23а. Специальные выплаты на основании пункта 2 приложения I к Положению о персонале	50 000	—	50 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ VII	70 000	—	70 000
Часть VIII. Типографские работы по контрактам			
24. Официальные отчеты	716 100	—(50 100)	666 000
25. Печатные издания	700 000	5 000	705 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ VIII	1 416 100	—(45 100)	1 371 000
Часть IX. Специальные программы			
26. Управление технической помощи	386 700	—	386 700
27. Экономическое развитие	479 400	—	479 400
28. Социальная деятельность	768 500	—	768 500
29. Административная деятельность	145 000	—	145 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ IX	1 779 600	—	1 779 600
Часть X. Особые расходы			
30. Передача активов Лиги Наций Организации Объединенных Наций	649 500	—	649 500
31. Погашение займа на сооружение зданий Цент- ральных учреждений	2 000 000	—	2 000 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ X	2 649 500	—	2 649 500

	Суммы, ассигнованные согласно резолюции 890 (IX), со внесенными в них изменениями	Дополнительные ассигнования (увеличение или сокращение) (в долл.)	Пересмотренные суммы ассигнований
Часть XI. Правление Объединенного пенсионного фонда персонала и Комитет Организации Объединенных Наций по пенсионному фонду персонала			
Разделы			
32. Правление Объединенного пенсионного фонда персонала и Комитет Организации Объединенных Наций по пенсионному фонду персонала	117 600	—(3 600)	114 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ XI	<u>117 600</u>	<u>—(3 600)</u>	<u>114 000</u>
В. МЕЖДУНАРОДНЫЙ СУД			
Часть XII. Международный Суд			
33. Международный Суд	600 350	—(3 850)	596 500
ИТОГО ПО ЧАСТИ XII	<u>600 350</u>	<u>—(3 850)</u>	<u>596 500</u>
С. МЕЖДУНАРОДНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ АТОМНОЙ ЭНЕРГИИ В МИРНЫХ ЦЕЛЯХ			
Часть XIII (новая часть). Международная конференция по применению атомной энергии в мирных целях			
34. Международная конференция по применению атомной энергии в мирных целях	—	1 400 000	1 400 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ XIII	<u>—</u>	<u>1 400 000</u>	<u>1 400 000</u>
ОБЩИЙ ИТОГ	<u>46 963 800</u>	<u>3 264 200</u>	<u>50 228 000</u>

*559-е пленарное заседание,
16 декабря 1955 г.*

979 (X). Бюджетные ассигнования на 1956 финансовый год

Генеральная Ассамблея постановляет, что на 1956 финансовый год

1. Сумма в 48 566 350 долл. США
настоящим ассигнуется на следующие цели:

(в долл. США)

А. ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ	
Часть I. Сессии Генеральной Ассамблеи, советов, комиссий и комитетов	
Разделы	
1. Сессия Генеральной Ассамблеи, ее комиссий и комитетов	457 500
2. Совет Безопасности, его комиссии и комитеты	—
3. Экономический и Социальный Совет, его комиссии и комитеты	107 500
3а. Постоянный центральный комитет по опному и Контрольный орган по наркотическим средствам	29 400
3б. Региональные экономические комиссии	37 000
4. Совет по Опеке, его комиссии и комитеты	50 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ I	<u>681 400</u>
Часть II. Специальные миссии и связанная с ними деятельность	
5. Специальные миссии и связанная с ними деятельность	1 991 450